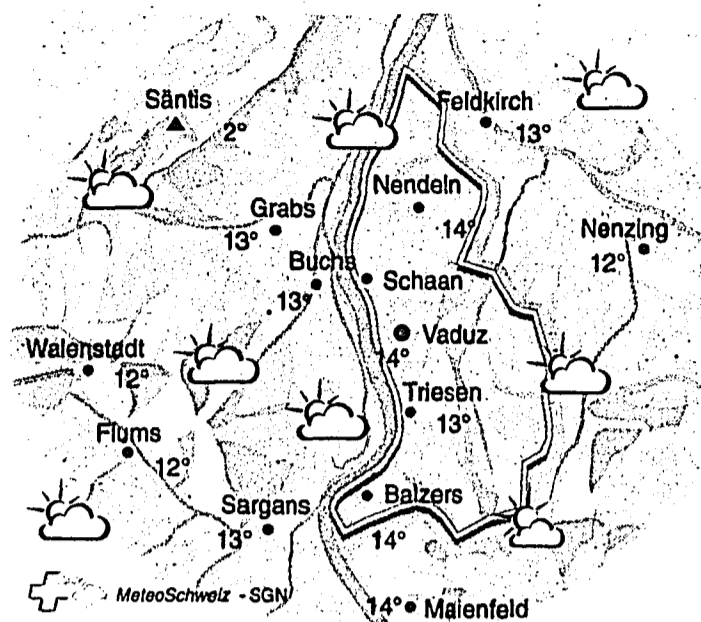


# Wechselnd bewölkt

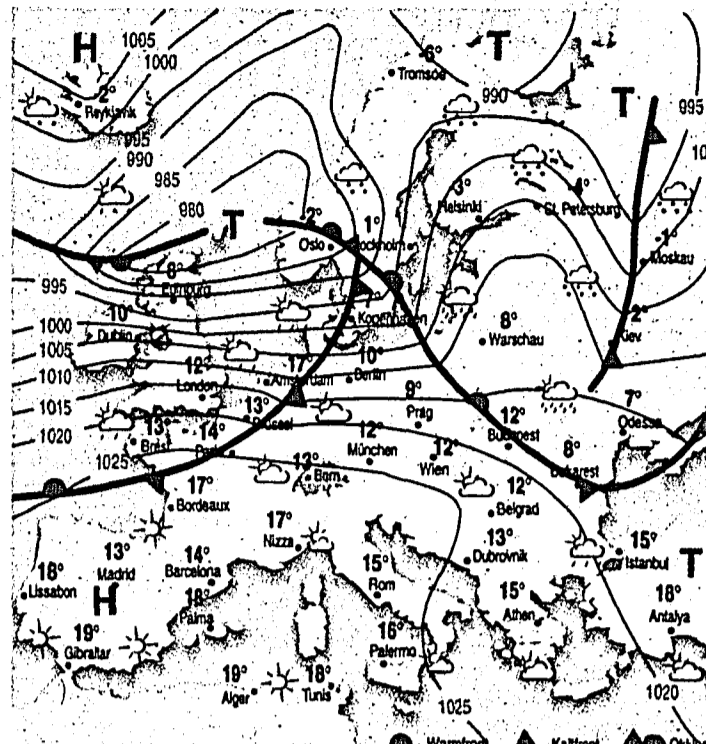


### Prognosen

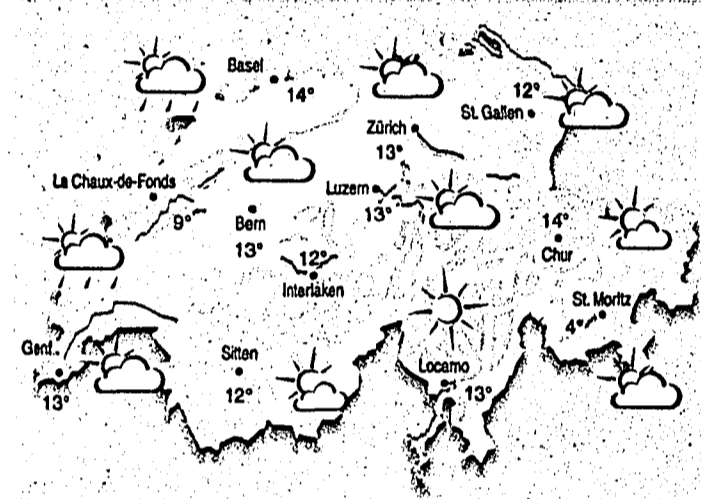
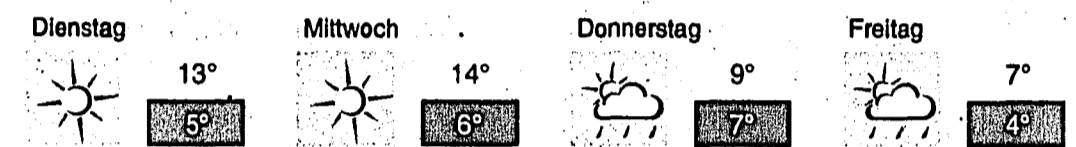
Alpennordseite, Nord- und Mittelbünden: Bewölkt, in Nord- und Mittelbünden teilweise sonnig. Im Laufe des Tages in der Nordwestschweiz und im Jura Regen möglich, sonst trocken. In den Bergen starker Westwind, im Flachland zeitweise böig aufrissend. Wallis, Alpensüdseite und Engadin: Ziemlich sonnig. Im Mittel- und Südtessin vorwiegend sonnig.

### Voraussichten

Am Dienstag und Mittwoch: Vorwiegend sonniges Wetter, sehr mild. Am Dienstag im Norden zeitweise hohe Wolkenfelder.



### WETTERAUSSICHTEN



### GESTERN 13 UHR

Vaduz	stark bewölkt	9°
Schweiz		
Basel	Regen	11°
Genf	Regen	8°
Locarno	stark bewölkt	8°
Sitten	Regen	7°
Zürich	Regen	8°
Österreich		
Wien	stark bewölkt	4°
Innsbruck	Regen	6°
Salzburg	Regen	4°
Graz	schön	8°
Bregenz	bewölkt	9°

### SONNE

Sonnenaufgang 7.56 Uhr  
Sonnennunfgang 17.22 Uhr

### MOND

Mondaufgang 16.43 Uhr  
Mondnuntergang 7.51 Uhr

### SGIADSTOFFE

NO2 (Stickstoffdioxid) 10 (Grenzwert = 80)  
O3 (Ozon) 81 (Grenzwert = 120)

### TEMPERATUR

0° 2000 m

### GESTERN 13 UHR

Europa		
Amsterdam	stark bewölkt	9°
Athen	schön	15°
Belgrad	schön	15°
Berlin	stark bewölkt	9°
Brüssel	Regen	11°
Budapest	stark bewölkt	8°
Hamburg	Nebelregen	8°
Helsinki	leicht bewölkt	-12°
Istanbul	schön	11°
Las Palmas	stark bewölkt	22°
Lissabon	stark bewölkt	15°
London	Nebelregen	9°
Madrid	stark bewölkt	9°
Moskau	Schneefall	-1°
München	stark bewölkt	11°
Oslo	stark bewölkt	-5°
Palma	schön	16°
Paris	stark bewölkt	14°
Prag	stark bewölkt	10°
Reykjavik	schön	-5°
Rom	stark bewölkt	14°

### REKLAME

**Theater am Kirchplatz**  
Schaan / Liechtenstein

Die ILB präsentiert das  
Kinder- und Jugendprogramm  
Mi. 30. 1., 18 h, TaKino, Schaan  
**«Wintergeschichte»**  
Der fliegende Teppich  
Do, 7., Fr, 8. 2., 20.09 h, TaK  
**Stage TV**  
von und mit Romano Carrara und  
dem Duo Scacclapieri  
Fr, 15., Sa, 16. 2., 20.09 h, TaK  
**Bernhard Ludwig**  
Anleitung zum sexuellen Frust  
So, 17., - Do, 21. 2., 20.09 h, TaK  
**Jörg Schneider**  
In der Dialektfassung der Komödie  
«Fix und fertig»  
www.ta.ki.li/immeraktuell  
Vorverkauf Mo-Fr, 10-18 Uhr  
Telefon (00423) 237 59 69  
Fax (00423) 237 59 61

### IMPRESSUM

Herausgeber:  
Presseverein Liechtensteiner  
Volksblatt.  
Geschäftsleitung Verlag:  
Dani Sigel,  
Martin Frommelt.  
Chefredaktor:  
Martin Frommelt  
Stv. Chefredaktoren:  
Siegfried Elkuch (Produktions-  
planung/Informatik), Manfred  
Öhri (Redaktion)  
Redaktion:  
Politik: Martin Frommelt,  
Doris Meier, Manfred Öhri.  
Land und Leute: Janine Köpfl,  
Rebecca Marogg, Manuela Schäd-  
ler.  
Wirtschaft: Wolfgang Zechner  
Kultur: Gerolf Hauser  
(als freier Mitarbeiter).  
Sport: Robert Brüstle, Robert  
Nutt, Heinz Zöchbauer.  
Technischer Redaktionsdienst:  
Siegfried Elkuch, Walter Nigg.  
Fotojournalist: Paul Trummer.  
Beilagen: Mario Heeb.  
E-Mail-Redaktion:  
redaktion@volksblatt.li.  
Redaktionssekretariat: Martina  
Biedermann und Ursula Büchel  
(Tel. +423 237 51 61).  
Desktop Publishing: Markus  
Marxer, Sonja Schatzmann,  
Klaus Tement, Judith Walser.  
Marketing: Hubert Biedermann,  
Michele Ehlers.  
Kundenberatung Inserate: Man-  
fred Bildstein, Ernst Nagiller, Ga-  
by Schäfer.  
Inseratennahme/Empfang: Dani-  
ela Porzio, Diana Benz; Tel.:  
+423 237 51 51. Fax: +423 237 51  
86. ISSN: +423 237 51 09.  
E-Mail-Inseratverkauf: insere-  
te@volksblatt.li.  
Abonnementdienst: Daniela Flo-  
rio. Tel. +423 237 51 41.  
E-Mail-Abonnement:  
abo@volksblatt.li.  
Adresse von Redaktion und  
Verlag: FL-9494 Schaan, Feldkir-  
cher Strasse 5. Tel.: +423 237 51  
51. Redaktionssekretariat:  
Telefon +423 237 51 61.  
Telefax Redaktion/Verlag:  
Tel. +423 237 51 55.  
Telefon Sportredaktion:  
+423 237 51 71.  
Internet:  
http://www.volksblatt.li.  
ISSN: +423 237 51 08.

### VOLKSBLATT-TAGESRAZSEL

Fäden- stärke- eibheit	brit. Rund- funkgesetz altrom. Königsstift	mohamm. Wahl- fahrtsort	Hand- guts- gut	Mohren- beigedruck	Gattung der Birken- gewächse
Nachlass- emp- fänger	Rhein- zunft link	Dolden- gewächs Hunde- bul	Drauf- ruft Erkänger des Islams		
Offizier des Königs David	Fragewort Antropen- art	Fluss in Sibirien Metallstift	kleine Häben- schlinge	beträcht- lich, un- geheuer, gewaltig	Ge- sichts- ausdruck
Partei der Schweiz (Aok)	Zuchttier entschei- dender Handgriff	Butter af. Strom	handhah- er Ton von Kew		alcho- hisches Getränk
Dienst- grad		Ital.: Liebe Autos für Rumänien	panik- artiger Ansturm		
ge- trennt Ruf am Telefon		anderer Name der Biene			

## Historisches Kalenderblatt

Am 28. Januar, im Jahr 2002 der 28. Tag und ein Montag, wurden im Laufe der Geschichte folgende Ereignisse verzeichnet:

1897 - In Wien wird die erste Strassenbahnlinie in Betrieb genommen.  
1902 - In Washington wird die Carnegie-Gesellschaft gegründet. Ziel ist die wissenschaftliche Forschung und ihre Auswertung für den Fortschritt der Menschheit.  
1927 - In Berlin werden bei Razzien der Polizei zehn Mitglieder der rechtsradikalen Organisation «Werwolf» festgenommen.  
1932 - Die japanischen Truppen besetzen Schanghai.

1942 - In den US-Kinos läuft der Film «All through the night», Hauptrolle Humphrey Bogart, an.  
1957 - Reinhard Gehlen wird Präsident des Bundesnachrichtendienstes. Der BND wird offizielles Staatsorgan.  
1962 - Die deutsche Ufa (Universum Film Aktiengesellschaft) beschliesst aus Kostengründen die Einstellung ihrer Filmproduktion.  
1972 - Die Regierungschefs von Bund und Ländern verabreden den sogenannten Radikalenerlass (Grundsätze über die Mitgliedschaft von Beamten in extremen Organisationen).  
1977 - Nach einem Überfall kambodschanischer Soldaten auf ein Dorf in Thailand

schliesst das Land seine Grenzen zu Kambodscha.  
1982 - Die italienische Polizei befreit in einer Wohnung in Padua den seit 42 Tagen von den «Roten Brigaden» gefangenen gehaltenen amerikanischen NATO-General James Dozier.

**Geburtstage:**

- Arthur Rubinstein, poln.-amerik. Pianist (1887-1982)
- Ernst Lubitsch, dt.-amerik. Regisseur (1892-1947)
- Jackson Pollock, amerik. Maler (1912-1956)
- Robert William Holley, amerik. Biochemiker (1922-)

**Todestage:**

- Heinrich VIII., König von England (1491-1547)

# kino heute

**Schlozokino Balzer**  
Premiere tägl. 20.30; Sa+So 14.00 Fr+Sa Nocturne 23.00  
Penélope Cruz und Tom Cruise in **VANILLA SKY**  
„Einer der zehn besten Filme des Jahres!“ ROLLING STONE  
„Ein bestens unterhaltender, erotischer Thriller.“ New York Times Deutsch J14  
studio: bis Mittwoch tägl. 18.00 **LA STANZA DEL FIGLIO**  
Die dramatischen Folgen eines traumatischen Verlustes schildert Nanni Moretti in seinem tiefberührenden Meisterwerk. Originalversion: Italienisch / df J14  
00423 3841266

**KIWI**  
Dol. Prof. Werdnig  
Telefon 081/771 60 70

TREFF 1 Ugl. 20.00 Fr + Sa 22.30 Sa/So/Mi 14.30 Sa + So 17.00  
**OCEAN'S ELEVEN**  
Deutsch, A.Kat. J12 3. Woche

TREFF 2 Ugl. 20.00 Fr/Sa 22.45 Sa/So/Mi 14.30 Sa/So 17.15  
Tom Cruise, Cameron Diaz, Penelope Cruz und Kurt Russell in  
**VANILLA SKY**  
Deutsch, A.Kat. J. 14 CH-Premiere

TREFF 3 Ugl. 19.30 Mi/Sa/So 14.15 Fr/Sa 22.30  
**DIE HIER DER RINGE**  
Deutsch, A.Kat. J. 14 & Woche

TREFF 3 Mi/Sa/So 14.30 Sa/So 17.00  
**MOMO**  
Deutsch, A. Kat. K. 6 CH-Premiere

TREFF 4 Ugl. 20.00 (ausser Mi) Fr/Sa 22.30 Mi/Sa/So 14.30  
**DOVE SAY A WORD - SAG KEIN WORT**  
Deutsch, A. Kat. J. 14 2. Woche

TREFF 4 Der besondere Film  
Sa 26.01 + So 27.01.02 um 17.00  
**MONDSCHENTARIF**  
Deutsch, A. Kat. J 12  
Kino-Tel. 0900 900 998

**Kino VADUZ** +423 232 12 18  
Tägl. 20.15  
**«SERENDIPITY - WEIL ES DICH GIBT»**  
E/d/1 John CUSACK Kate BECKINSALE In der neuesten KOMÖDIE - ... Liebe ist nie einfach - ab 14 J  
ROMANTIC-COMEDY

**KIWI**  
Castels, Sargans  
Telefon 081 723 16 61

**CH-Premiere Tägl. 20.00 (ausser Mi) Fr/Sa 22.45, Uhr VANILLA SKY**  
Deutsch gesprochen. A-Kat E

Sa/So/Mi 14.30 Uhr  
**ATLANTIS**  
Das Geheimnis der verlorenen Stadt  
Deutsch gesprochen. A-Kat K 8

Der besondere Film  
Mi 20.00, Sa/So 17.00 Uhr  
**EU, TU, ELES**  
Port d/f A-Kat J 14  
Kinoprogramm: Tel. 0900 900 998

Abonnement:  
Inland und Schweiz jährlich CHF. 189.-; halbjährlich CHF. 99.-; vierteljährlich CHF. 56.-.  
Für das weitere Ausland:  
Inlandtarife plus Auslandsporto.  
Bestellungen bei allen Postämtern oder beim Verlag in Schaan.  
Anzeigen-Annahmeschluss: Jeweils am Vortag um 11.00 Uhr, für die Montagausgabe am Freitag um 11.00 Uhr.  
Ausser Stelleninserate: Für die Samstagausgabe, Mittwoch um 8.00 Uhr und Stelleninserate für Dienstag und Freitag um 8.00 Uhr  
Anzeigenannahme: Für das Inland: Verwaltung Schaan.  
Für die Schweiz und das übrige Ausland: Publicitas AG, Sarganserstrasse 9, 8887 Mels, Tel. 081 / 723 55 75, Fax: 081 / 723 70 18.  
Anzeigenpreise: Einspaltige Millimeterzelle (25 mm) 74 Rappen, Mindesttarif für Kleininserate CHF. 30.- netto; Stelleninserate: 77 Rappen; Grossaufgabe (Do): 99 Rappen; Textreklamen, Innenstellen (54 mm) 235 Rappen, Reklame Titelseite 399 Rappen, Grossaufgabe 499 Rappen.  
Beilagen: Nach Anfrage. Verbund Südostschweiz  
Verlag «Liechtensteiner Volksblatt», FL-9494 Schaan (Telefon +423 237 51 51).